| Anmeldung   |
|---|
| Name, Vorname   |
|   |
| Adresse   |
|   |
| Telefon   |
|   |
| E-Mail  |
|   |
| Ich benötige eine Übernachtung  |
| □ Ja □ Nein   |
| Ich möchte ein Einzelzimmer   |
| □ Ja □ Nein   |
| Unterschrift  |
| Anmeldung bitte per E-Mail an sekretariat@stifterverein.de<br>oder per Post an Kulturreferat für die böhmischen Länder in<br>Adalbert Stifter Verein, Hochstraße 8, 81669 München   |
| Tagungsort und Unterkunft   |
| Das Seminar findet im Schloss in Gratzen statt. Bitte melder Sie sich nach der Ankunft dort für das Seminar an, Sie erhalter dort Informationen über Ihre Unterkunft. Die Teilnehmer sind z.T. im Schloss, aber auch in Pensionen in Gratzen untergebracht. |
| Schloss Gratzen<br>Nové Hrady 1<br>539 45 Nové Hrady  |

## Teilnahmebedingungen

Es stehen ca. 45 Plätze zur Verfügung.

Der Teilnehmerbeitrag für das Seminar beträgt 125 € für deutsche bzw. 1 300 Kč für tschechische Teilnehmer (ohne Übernachtung 30 €/300 Kč). Für Studenten bis 26 Jahre gilt ein ermäßigter Beitrag (40 € für deutsche bzw. 400 Kč für tschechische Studenten). Der Einzelzimmer-Zuschlag beträgt 45 €/500 Kč (Einzelzimmer nur begrenzt verfügbar!). Darin enthalten sind eine Übernachtung mit Frühstück sowie die Kaffeepause, das Abendessen am Samstag und Mittagessen am Sonntag.

Verbindliche Anmeldung bis Freitag, 6. September 2024 (siehe Rückseite) wird erbeten. Über eine Berücksichtigung entscheidet der zeitliche Eingang der Anmeldungen. Die Vorträge werden simultan übersetzt, kurzfristige Programmänderungen sind möglich.

Bei kurzfristiger Absage behalten sich die Veranstalter die Einbehaltung des Teilnehmerbeitrags bzw. eines Teils davon vor. Überweisung des entsprechenden Teilnehmerbeitrags (tschechische Teilnehmer bezahlen vor Ort) bitte auf folgendes Konto des Adalbert Stifter Vereins:

Bank für Sozialwirtschaft München IBAN DE98 3702 0500 0008 8114 00 Verwendungszweck: Gratzen 2024 Herzliche Einladung zum Böhmerwaldseminar

## 21.–22. September 2024

# Nové Hrady (Gratzen)



Schloss von Gratzen, Austragungsort der Konferenz

Die Tagung Böhmerwaldseminar versteht sich als grenzüberschreitendes Forum für aktuelle Themen, Projekte und Akteure der deutsch-tschechischen kulturhistorischen Beziehungen. In Nové Hrady werden im Vorgriff auf das Gedenken an 80 Jahre Kriegsende Beiträge zu den letzten Kriegswochen sowie zur anschließenden Vertreibung u.a. auch mit einem Schwerpunkt in Südböhmen angeboten. Dabei stehen etwa Zeitzeugeninterviews oder Filmaufnahmen im Mittelpunkt einiger Vorträge. Vorgestellt werden auch aktuelle Buch- und Interview-Projekte, die sich mit dem Kriegsende, aber auch mit den Folgen für die heute in den einstigen Sudetengebieten lebenden Menschen auseinandersetzen.

Der in der kulturpolitisch liberaleren Tschechoslowakei der sechziger Jahre entstandene Film *Kočár do Vídně* (Wagen nach Wien; 1966) von Karel Kachyňa spielt in den letzten Tagen des Zweiten Weltkriegs. Er erregte seinerzeit wegen der kritischen Darstellung tschechoslowakischer Partisanen und der partiell sympathischen Zeichnung eines deutschen Soldaten Aufsehen. Nach 1968 wurde er verboten.

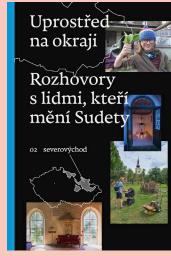
## Programm

### Samstag, 21. September 2024

- Anreise und Anmeldung -

- 12:45 Begrüßung/Einführung durch den Veranstalter bzw. Kooperationspartner
- 13:00 *Tereza Frodlová* (Prag): Erinnerung auf Filmstreifen: Südböhmen am Ende des Zweiten Weltkriegs.
- 14:15 *Tomáš Trantina* (Budweis): Die Organisation Páměť národa und die Erinnerung an 80 Jahre Kriegsende





## 15:30 Kaffeepause

16:00 *Jürgen Tschirner/Jiří Padevět* (Leipzig/Prag): Durch kluge Bücher Grenzen überwinden. Ein deutsch-tschechisches Verlegerpaar, ein Prager Publizist – und die Idee dahinter.

17:15 *Veronika Kupková* (Aussig): Die Publikationsreihe Uprostřed na okraji/Mitten am Rande. Gespräche mit Menschen, die dem Sudetenland ein neues Gesicht geben.

Abendessen

20:00 Filmvorführung *Kočár do Vídně* (Wagen nach Wien). OmeU. ČSSR 1966.



Szene aus Wagen nach Wien mit Iva Janžurová und Jaromír Hanzlík

## Sonntag, 22. September 2024

- 9:00 Michal Jarolímek: Wie die Welt es kennenlernte. Präsentation eines historischen Bandes über Gratzen
- 10:15 Besichtigung der Buquoy-Gruft am Friedhof und der Gedenkstätte Eiserner Vorhang
- 12:15 Zusammenfassung, Abschluss der Tagung
- 12:30 Mittagessen, anschließend Abreise

Kurzfristige Programmänderungen vorbehalten

## Veranstalter und Seminarleitung

Kulturreferat für die böhmischen Länder im Adalbert Stifter Verein Dr. Wolfgang Schwarz
Hochstr. 8, D-81669 München Tel. 0049 89 / 622 716 35
Mobil: 0049 160 931 48 932
schwarz@stifterverein.de
www.stifterverein.de



#### Gefördert durch:

